

2

- Удалите закрепляющий винт [1]
- Извлеките режущую пластину [2]
- Если необходимо, очистите место установки пластины сжатым воздухом
- Установите новую пластину [3] зафиксируйте ее правильное положение *[см рис. 1.2]*
- Закрутите винт TORX-Plus® [4], отверткой, с моментом, указанным на следующей странице.

- Remove TORX-Plus® screw [1]
- Take out insert [2]
- If required clean insert seating with high-pressure air
- Insert new drilling insert [3] hold in place to ensure correct seating *[see picture 1.2]*
- Insert TORX-Plus® screw [4], and lock the insert to the required torx torque (see torque settings below)

- Oter la vis TORX-Plus® [1]
- Retirer la plaquette [2]
- Nettoyer le logement par soufflage si nécessaire
- Mettre en place la nouvelle plaquette et maintenir pour assurer une bonne assise de la plaquette dans son logement [3] *[voir aussi le dessin 1.2]*
- Introduire la vis TORX-Plus® [4], puis serrer avec le couple de serrage adéquat (voir tableau de couple de serrage page suivante).

